

37

ISS 702 26th Nov 1771
doc 35

My dear Count de Saxe;

The Bearer of this Letter is
the Man whom the English Residents
have selected to kill Meat for
them. I beseech your Excellency to
recollect how essential good Provi-
sion is to Englishmen. We cannot
live without it, therefore if your Excellency
does not help us, we must die of
hunger, and then adieu Commerce!

Sincerely, what I ask of your
Excellency is to order, empowering this
Man

Man, to act according to the express
Stipulations of our Agreement, to
kill 240 Head of Cattle, and 600
Sheep, and to buy them in the
Country when he pleases, without any
impediment from Rangel; This Man
William Lidoe, is ready to pay the
Duties on the first day of every
Month, if it should be so required.
He has bought a piece of Ground
when he means to fatten the
Cattle à l'Angloise.

I beseech you in the
most devout manner to give a
full presence to our Convention about
the Beef. Ayer pitié de nos
estomacs, et de la charogne de
M. Rangel. Libera nos Domine!

De V. G.

Le plus fidèle et dévoué
Imitateur et Ami.

W. W. W.

capia. Meu Caro Conde de Linhares.

38

O Portador desta Carta he o humeser, a quem os Ingleses aqui residentes escolheram para lhes darem carne. Su rogo a V.^{ca} que se lembre quanto he essencial para os Ingleses a boa carne assada. Sem ella nos não podemos viver. Portanto se V.^{ca} não nos socorre, morreremos de fome, e entad adeos commercios!

O que peço a V.^{ca} unicamente, he hum Aviso para dar poder a este humeser, a fim de obrar conforme as expressas estipulações da nossa Convenção; isto he, para matar 250 cabeças de gado, e 600 de carneiro, e comprallos no sitio em que quizer, sem algum empecilho do Senhor Dangel. Este humeser Guilherme Fidalgo esta prompto a pagar os Direitos no primeiro dia de cada mes, se for assim necessario. Elle comprara hum pedaço de terreno, onde intenta ergardar o gado a Ingleses.

IJJ' 102
doc 36

Supplico a V.^{ca} da maneira mais viva o dar huma plena execução a nossa Convenção sobre a carne de vaca. Tende compaixão dos nossos estomagos, e da carne de defunto do Senhor Dangel, libera nos Domine. - De V.^{ca} Fidelissimo, e affectuoso criado Luiz de Azevedo. - Hoang fud. -